

# 韓国観光 ニュース

KOREA TRAVEL NEWS

韓国観光公社 2016年6月6日 NO.8

2016-2018  
韓国訪問の年

Imagine  
your  
Korea

宋山里古墳群(忠清南道 公州市)

## 特集3 2018年平昌冬季オリンピック —おすすめ! 注目の観光地と郷土料理

江原道内3地域(平昌郡、旌善郡、江陵市)で開催される「2018年平昌冬季五輪」。もともと韓国内では人気の高い観光地で、外国人向きのスポットも多い。「五輪」にとらわれず通常の客層には観光ついでに近隣の五輪関連施設を巡る「軽めの五輪ツアー」も提案できるのが強みだ。

また、五輪メインのコースや視察でも周辺観光地や郷土料理を含んだ「江原道らしい」商品が人気だ。

### 必食! 名物料理

#### 〈平昌〉韓牛



「大関嶺韓牛タウン」では直売の韓牛をその場で食べられる。

#### 〈旌善〉コンドゥレごはん



名物の山菜・コンドゥレの炊き込みご飯。薬味醤油を混ぜながら食べる。

#### 〈江陵〉草堂純豆腐



海水をにがり代わりにしたおぼろ豆腐。辛くなく、ヘルシーで女性向き。

〈平昌〉五輪開催中心地	〈旌善〉アリラン発祥の地	〈江陵〉伝統あふれる海の街	
<b>アルペンシアスキージャンプ台</b>  アルペンシアリゾート内に位置。展望台とスカイラウンジがあり、見学ができる。	<b>旌善五日市(アリラン市場)</b>  2と7がつく日に開かれる韓国最大規模の伝統市場。近くのアリラン専用劇場で公演もある。	<b>海列車</b>  世界一海に近い「正東津駅」を発着する観光列車。1日2往復、片道1.5時間。	<b>船橋荘</b>  築約300年の貴族の邸宅。保存状態がよくドラマや映画の撮影にも登場。宿泊体験も可能。
<b>伝統飲食文化体験館</b>  味噌も作れる本格料理体験館。食堂のみの利用、韓服体験、韓屋宿泊なども可。	<b>アリヒルス</b>  渓谷を見渡す絶景スポット。ガラス張りの展望台、滑空アクティビティが人気。	<b>烏竹軒</b>  朝鮮時代の儒学者：李珣とその母：申師任堂の家。随一のパワースポットで立身出世・子育てにご利益あり。	<b>平昌五輪常設広報館</b>  競技4D体験やパネル展示を通して招致から開催まで五輪を先取できる施設。

お問合せ：江原道観光事務所 gangwon@star.odn.ne.jp / 03-5369-1860

## 地方観光 ▶ 忠清南道

忠清南道は百済時代に185年間百済文化が花開いた場所として日本と歴史的にも深い関係がある地域だ。美しい山と島、西海岸の広い干潟、夕日の広がる海など天恵の自然景観と温泉、樹木園などのヒーリングスポットがあり、百済の文化と歴史が調和をなしている場所だ。昨年7月に公山城、宋山里古墳群、扶蘇山城、定林寺址、羅城など公州と扶余の7つの百済歴史遺跡地区がユネスコ世界文化遺産として登録され、観光客がひっきりなしに訪れている。

また「保寧マツダ祭り」(2016.7.15~24)、「錦山高麗人參祭り」(2016.9.24~10.3)、「百済文化祭り」(2016.9.24~10.2)などの有名な祭りも開催される。是非今年は忠清南道に訪れてみてはいかがだろうか。

忠清南道 HP: <http://tour.chungnam.net/html/jp/> (日・英・中・韓)

公州市 HP: <http://tour.gongju.go.kr/html/jp/> (日・英・中・韓)

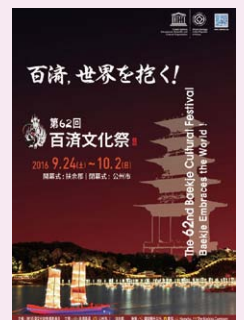
扶余郡 HP: <http://www.buyeo.go.kr/html/jp/> (日・英・中・韓)

## 全国のお祭り・イベント

## 第62回 百済文化祭



公州および扶余で「第62回 百済文化祭」が開催される。こちらは、今年は「百済、世界を抱く!」をテーマに開かれ、百済人の積極性、百済文化の創造性を体験する貴重な機会となるだろう。



開催日：2016.9.24(土)~10.2(日)

詳細： <http://www.baekje.org> (日・英・中・韓)

## 食べ物

### ひんやりスイーツ 「ピンス」紹介

人気の夏のスイーツといえば、ピンス! ピンスとは韓国式カキ氷のことで、氷の上に果物や餅、練乳、小豆、アイスクリーム、シロップなどがのっており、これらをよく混ぜて食べる。最近ではフルーツやナッツたっぷりのものや、ケーキやクッキー、そして大福が乗っているものなど進化を遂げている。夏になると韓国のほとんどのカフェ、ベーカリー、ファーストフード店などでピンスが販売されるため、どこでも気軽に食べることができる。



## 新規オープン施設 K-STYLE HUB - 韓食文化館紹介 -

韓国観光公社ソウルセンター3~5階に、「韓食」をテーマにした韓食文化館が4月オープンした。各階別に韓食の新たな魅力を紹介出来るよう、それぞれ異なるサービスを提供する。

【3階：韓食展示館】韓国の伝統美を感じられるディスプレイウォールに囲まれ、韓国で使われる塩や木の実類などをその歴史と共に紹介。そして韓食が持つ、自然・発酵の文化をテーマに様々な角度から食文化のルーツをたどる。

【4階：韓食体験館】韓国でよく食べられる軽食や伝統酒もこちらで実際に堪能することができる。また、事前予約で料理教室を展開。メニューも充実しており家庭料理から地方料理、そして伝統のある宗家料理まで幅広い。10名から最大40名まで、料金は33,000ウォンからコースにより異なる。最低3日前までには予約必須。またこの階では、韓食関連書籍も備えており、自由に閲覧可能だ。

【5階：韓食販売館】優秀な特産品から雑貨、そして韓服まで幅広く備えておりこちらで直接購入可能。

- ・位置：ソウル市中区清溪川路40 韓国観光公社ソウルセンター 3~5F  
(本誌5号でご紹介したTICは2Fに所在)
- ・各階観覧料：無料 ・営業時間：10:00~18:00(毎週火曜休館)
- ・HP：<http://www.k-cel.kr/kstyle/intro.do> (日・英・中・韓)
- ・料理教室問い合わせ：韓食財団 韓食文化館運営チーム  
☎ 02-6053-7177~7179  
E-mail：hansikculture@hansik.org



▲開館式(4.11)に訪れた韓国観光名誉広報大使のソンジュンギ(「太陽の末裔」主人公)



▲▼3階 韓食展示館



## お知らせ



### 日本にいなながら旅行気分♪トラベルカフェ×韓国観光公社コラボ開始!

6月1日(水)~6月30日(木)まで全国20店舗のトラベルカフェにて「みんコリ Cafe」がオープンされる。韓国観光広報物の配布、パネル展示を実施中。主要5店舗(六本木、池袋、名古屋インターシティ、大阪阪急三番街、福岡天神店)では、上記に加えトッポッキアラビアータなどのオリジナルCafeメニューを展開。また、六本木店ではInterFM「Refill Korea!」の公開ラジオ収録等のイベントを予定。詳細はトラベルカフェ HP まで：<http://www.travel-cafe.jp/>



▲トッポッキアラビアータイメージ

### インセンティブ団体旅行 支援内容変更

2016年インセンティブ団体支援制度の団体規模別支援内容が下記の通り変更となった。

区分	人数	支援内訳(変更後)
小規模団体	10-49名	記念品
中規模団体	50-999名	下記選択項目の中から1つ (a)記念品 (b)歓迎行事 (c)文化公演 観覧料全額支援 ※公社指定11公演のいずれか (d)観光地 入場料全額支援 ※公社指定10施設のいずれか
大規模団体	1,000名以上	中規模団体支援内容+α(事前協議)

### 韓国で空前の大ヒットドラマ 「太陽の末裔」日本で放送開始

韓国での放送以来、回を重ねるごとに人気を集め、最高視聴率(38.8%)を更新した話題作「太陽の末裔(原題)」が6月21日より衛星劇場にて放送開始。若い軍人(ソン・ジュンギ)と医師(ソン・ヘギョ)の愛を描き韓国で爆発的ブームを巻き起こした。また、主に江原道がメイン撮影地となっており、ドラマの撮影に使われた美術館やカフェも注目を集めている。(本誌にてドラマ撮影地紹介予定)



この記事に関する  
お問い合わせはこちら

韓国観光情報サイト  
<http://japanese.visitkorea.or.kr>

公式コミュニティサイト  
みんコリ <https://minnakorea.jp/>  
~みんなの韓国旅行~

東京支社 ☎03-5369-1755 mail:tokyo@visitkorea.or.kr FaceBook⇒<https://www.facebook.com/kto.tokyo.jp/>  
(仙台韓日観光交流センター) ☎022-713-7717

大阪支社 ☎06-6266-0847 mail:osaka@visitkorea.or.kr FaceBook⇒[https://www.facebook.com/kto.osaka.jp](https://www.facebook.com/kto.osaka.jp/)

福岡支社 ☎092-471-7174 mail:fukuoka@visitkorea.or.kr FaceBook⇒<http://www.facebook.com/fukuoka.kto>

名古屋支社 ☎052-223-3211 mail:nagoya@visitkorea.or.kr FaceBook⇒<https://www.facebook.com/KoreaPlazaNagoya>